# МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Орский гуманитарно-технологический институт (филиал) федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования

«Оренбургский государственный университет» (Орский гуманитарно-технологический институт (филиал) ОГУ)

Факультет среднего профессионального образования

## РАБОЧАЯ ПРОГРАММА

## ДИСЦИПЛИНЫ

«СГ.02 Иностранный язык в профессиональной деятельности»

Специальность

<u>40.02.04 Юриспруденция</u>
(код и наименование специальности)

Тип образовательной программы Программа подготовки специалистов среднего звена

> Квалификация <u>юрист</u>

Форма обучения <u>очная</u> Рабочая программа дисциплины «СГ.02 Иностранный язык в профессиональной деятельности» /сост. Т.С. Камаева - Орск: Орский гуманитарно-технологический институт (филиал) ОГУ, 2024.

Рабочая программа предназначена для преподавания дисциплины социальногуманитарного цикла студентам очной формы обучения по специальности 40.02.04 Юриспруденция в 3-5 семестрах.

Рабочая программа составлена с учетом Федерального государственного образовательного стандарта среднего профессионального образования по специальности 40.02.04 Юриспруденция, утверждённого приказом Минпросвещения России от 27.10.2023 № 798.

<sup>©</sup> Камаева Т.С., 2024 © Орский гуманитарнотехнологический институт (филиал) ОГУ, 2024

# Содержание

		C.	
1	Цели и задачи освоения дисциплины	4	
2	Место дисциплины в структуре ППССЗ		
3	Требования к результатам освоения содержания дисциплины	5	
4	Организационно-методические данные дисциплины	7	
5	Содержание и структура дисциплины	7	
5.1	Содержание разделов дисциплины	7	
5.2	Структура дисциплины	9	
5.3	Контрольная работа	10	
5.4	Самостоятельное изучение разделов дисциплины	10	
6	Учебно-методическое обеспечение дисциплины	10	
6.1	Рекомендуемая литература		
6.1.1	Основная литература	10	
6.1.2	Дополнительная литература	10	
6.1.3	Периодические издания	11	
6.1.4	Интернет-ресурсы	11	
6.2	Программное обеспечение, профессиональные базы данных и информационные справочные системы современных информационных технологий	11	
7	Материально-техническое обеспечение дисциплины Лист согласования рабочей программы Дополнения и изменения в рабочей программе	11	

#### 1 Цели и задачи освоения дисциплины

Формирование профессиональной иноязычной компетенции как синергетической совокупности научно-теоретических знаний, практических умений, навыков, мотивации и рефлексии, обеспечивающих результативность осуществления иноязычной профессиональной деятельности.

#### Задачи:

- 1) Формирование когнитивно-функционального компонента профессиональной иноязычной компетенции (накопление и анализ информации по специальным проблемам профессиональной деятельности, формирование профессионального тезауруса, усвоение необходимых средств выражения в вербальном и невербальном поведении, а также развитии умений и формировании навыков, необходимых для выполнения профессиональных функций: ведение переговоров, оперативное принятие решений в ситуации изменяющегося профессионального контекста и т. д.):
- формирование речевой компетенции функциональное использование изучаемого языка как средства общения и познавательной деятельности: умение понимать аутентичные иноязычные тексты (аудирование и чтение), в том числе профессионально-ориентированные, передавать информацию в связных аргументированных высказываниях (говорение и письмо), планировать свое речевое и неречевое поведение с учетом специфики ситуации общения;
- формирование языковой компетенции овладение новыми языковыми средствами в соответствии с темами и сферами общения, отобранными для выбранного профиля, навыками ориентирования этими средствами в коммуникативных целях; систематизация языковых знаний, полученных за 1 курс обучения по специальности, увеличение объема знаний за счет информации профессионально-ориентированного характера (в частности, терминологии);
- формирование социокультурной компетенции расширение объема знаний о социокультурной специфики страны изучаемого языка (правила и социальные нормы, этикет, традиции, культура и социальная система, правила речевого и неречевого поведения, характерного для носителей изучаемого языка, знания о национальном характере, мировоззрениях, психологии и менталитете), совершенствование умений строить свое речевое и неречевое поведение адекватно этой специфике с учетом профессионально-ориентированных ситуаций общения, умений адекватно понимать и интерпретировать лингвокультурные факты, воспитание толерантности как принятия изучаемой культуры и чувства уважения к этой культуре;
- формирование предметно-профессиональной компетенции владение целостной системой знаний, умений и навыков в профессиональной сфере, общая культура специалиста; умение оперировать имеющимися знаниями в условиях реальной коммуникации с представителями изучаемой культуры; проявление эмпатии как способности поставить себя на место представителя иной культуры, понять его ценности и мотивы поведения;
- формирование компенсаторной компетенции совершенствование умений выходить из положения в условиях дефицита языковых средств в процессе иноязычного общения, в том числе и в профессионально-ориентированных ситуациях общения;
- формирование учебно-познавательной компетенции дальнейшее развитие специальных учебных умений, позволяющих совершенствовать учебную деятельность по овладению иностранным языком, повышать ее продуктивность, а также использовать изучаемый язык в целях продолжения образования и самообразования.
- 2) Формирование мотивационной составляющей профессиональной иноязычной компетенции реализуется в удовлетворении коммуникативно-познавательной потребности личности обучающегося на фоне общей потребности достижения определенного уровня профессиональной компетентности, средства общекультурного развития, профессионального и личностного самосовершенствования.

- 3) Формирование *рефлексивности* как необходимой характеристики профессиональной иноязычной компетенции осуществляется в процессе когнитивного и социально-личностного развития. Рефлексивность акцентирует оценку обучающимися собственного образовательного процесса, что является важнейшим механизмом достижения качества образовательного процесса в целом.
- 2. Формирование элементов общекультурных и профессиональных компетенций в соответствии с ФГОС СПО по данной специальности.
- 3. Развитие и воспитание у студентов способности к личностному и профессиональному росту, социальной и профессиональной адаптации (к требованиям работодателей), формирование активной жизненной позиции как гражданина и патриота, а также субъекта межкультурного взаимодействия; развитие таких личностных качеств, как культура общения, умение работать в сотрудничестве, в том числе в процессе межкультурного общения; развитие способности и готовности студентов к самостоятельному изучению иностранного языка, к дальнейшему самообразованию с его помощью в разных областях знания; приобретение опыта творческой деятельности, опыта проектно-исследовательской работы с использованием изучаемого языка, в том числе в русле выбранной профессии.

## 2 Место дисциплины в структуре ППССЗ

#### Общий гуманитарный и социально-экономический цикл

Для освоения дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» обучающиеся используют знания, умения, владения, опыт практической деятельности, полученные в ходе изучения дисциплин общего гуманитарного и социально-экономического цикла и дисциплин математического и общего естественнонаучного цикла. Освоение данной дисциплины необходимо обучающемуся для успешного изучения дисциплин профессионально цикла.

**Требования к входным знаниям:** основы фонетики, правил чтения, лексики, грамматики, основы общения на иностранном языке: диалогические и монологические высказывания в стандартных ситуациях общения, техника перевода со словарем, аудирование с пониманием основного содержания, устная и письменная передача информации, содержащейся в несложных аутентичных текстах разных жанров, готовность к дальнейшему совершенствованию умений, навыков, компетенций, необходимых для усвоения иностранного языка с целью его использования в профессиональной деятельности.

#### 3 Требования к результатам освоения содержания дисциплины

Процесс изучения дисциплины направлен на формирование профессиональной иноязычной компетенции и формирование элементов следующих компетенций в соответствии с ФГОС СПО по данной специальности:

- ОК 01. Выбирать способы решения задач профессиональной деятельности применительно к различным контекстам;
- OK 02. Использовать современные средства поиска, анализа и интерпретации информации и информационные технологии для выполнения задач профессиональной деятельности;
  - ОК 04. Эффективно взаимодействовать и работать в коллективе и команде;
- ОК 05. Осуществлять устную и письменную коммуникацию на государственном языке Российской Федерации с учетом особенностей социального и культурного контекста;
- ОК 06. Проявлять гражданско-патриотическую позицию, демонстрировать осознанное поведение на основе традиционных общечеловеческих ценностей, в том числе с учетом гармонизации межнациональных и межрелигиозных отношений, применять стандарты антикоррупционного поведения;
- ОК 09. Пользоваться профессиональной документацией на государственном и иностранном языках.

- ПК 1.3. Владеть навыками подготовки юридических документов, в том числе с использованием информационных технологий.
- ПК 2.2. Систематизировать нормативные правовые акты и обобщать правоприменительную практику по вопросам расследования и предупреждения преступлений и иных правонарушений.
  - ПК 3.1. Вести документооборот при оказании профессиональной юридической помощи.
- ПК 3.2. Представлять интересы организаций и физических лиц в отношениях с государственными органами, контрагентами и иными лицами.
  - ПК 3.3. Составлять подборку законодательства и судебной практики.
  - ПК 3.4. Разрабатывать проекты юридических документов.

#### Знать:

- 1) фонетическую систему языка: алфавит, знаки транскрипции, правила чтения, ударения и интонации;
- 2) лексический (1200-1400 лексических единиц) и 3) грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) иностранных текстов профессиональной направленности.
- Уметь общаться (устно и письменно) на иностранном языке на профессиональные и повседневные темы; переводить (со словарем) иностранные тексты профессиональной направленности:
- 1) **аудирование:** распознавать отдельные звуки в словах, выделять ключевые слова и основную идею звучащей речи; понимать смысл монологической и диалогической речи; воспринимать на слух материалы повседневной и профессионально-ориентированной направленности, извлекать из них необходимую информацию, оценивать ее важность, новизну, определять свое отношение к ней;
- 2) говорение: общаться на иностранном языке на профессиональные и повседневные темы; правильно артикулировать и произносить звуки в словах; соблюдать интонацию, ритм и темп речи, близкие к нормативным; правильно артикулировать и произносить гласные и согласные звуки; соблюдать интонацию, ритм и темп речи, близкие к нормативным; правильно употреблять разговорные формулы (клише) в различных коммуникативных ситуациях; владеть устной постановкой вопросов; давать краткие и полные ответы на вопросы; составлять связный текст с использованием ключевых слов на бытовые и профессиональные темы; делать устное сообщение на заданную тему (с предварительной подготовкой); вести диалог (диалог-расспрос, диалог-обмен мнениями, диалог-побуждение к действию, этикетный диалог и их комбинации); владеть навыками делового общения; соблюдать культуру общения;
- чтение: читать и переводить тексты разных стилей (публицистические, научно-популярные, прагматические, тексты ПО специальности); использовать различные виды чтения: ознакомительное, изучающие, поисковое; знакомиться периодическими изданиями специальности на английском языке; применять ПО поиска и обработки профессиональной информации на английском основные способы языке; пользоваться общими и специальными словарями и справочниками на английском языке; переводить (со словарем) иностранные тексты профессиональной направленности;
- 4) **письмо:** письменно излагать прочитанный текст на произвольную или на заданную тему; владеть навыками деловой переписки и оформления документов; составлять письменные материалы, необходимые для презентации результатов различных видов деятельности;
- 5) **самостоятельная работа:** пользоваться общими и специальными словарями и справочниками на английском языке, самостоятельно совершенствовать устную и письменную речь, пополнять словарный запас; работать со средствами массовой информации, Internet-ресурсами, с документацией на иностранном языке, готовить рефераты, сообщения, проекты, аннотации, пакеты документов для трудоустройства, презентаций и других форм представления результатов самостоятельной работы различных видов деятельности;

участвовать в профессионально-ориентированных форумах, межкультурных проектах, конкурсах, олимпиадах.

**Владеть**: навыками разговорной речи, высказываться логично, последовательно, в соответствии с предложенной ситуацией общения или в связи с прослушанным, увиденным, прочитанным.

**Приобрести опыт** учебно-познавательной, коммуникативной, информационноаналитической, творческой и практической деятельности.

# 4 Организационно-методические данные дисциплины

Общее количество часов дисциплины составляет 120 часов

Вид работы	Количе	ество часов г	ю учебному	плану
	3 семестр	4 семестр	5 семестр	Всего
Аудиторная работа	42	32	30	104
Практические занятия (ПЗ)				
Самостоятельная работа	2	4	2	8
Самоподготовка (самостоятельное изучение				
разделов, проработка и повторение				
лекционного материала и материала				
учебников и учебных пособий, подготовка к				
аудиторным занятиям, рубежному контролю				
и т.д.), (СР)				
Промежуточная аттестация	4	2	2	8
Вид промежуточной	к/р	к/р	диф.зачет	120
аттестации				

# 5 Содержание и структура дисциплины

## 5.1 Содержание разделов дисциплины

No		
раздела	Наименование раздела	Содержание раздела
1	Курс повторения	Фонетическая система английского языка. Основные правила чтения. Ударение. Интонация. Спряжение глагола to be в настоящем, прошедшем и будущем времени. Порядок слов в английском предложении. Личные и притяжательные местоимения. Возвратные местоимения. Глагол to have в настоящем, прошедшем и будущем времени. Притяжательный падеж имен существительных. Артикль (понятие, виды артикля, основные функции). Множественное число существительных. Указательные местоимения. Числительные. Оборот there is, there are. Основные формы глагола (таблица неправильных глаголов). Неопределенные местоимения some, any, по, every и их производные. Степени сравнения прилагательных и наречий. Типы вопросительных предложений. 6 видовременных форм активного залога (Present Simple, Past Simple, Future Simple, Present Continuous, Past Continuous, Present Perfect).
		Устная тема: О себе (About myself)
2	Что такое право?	6 видовременных форм активного залога (Present Simple, Past Simple, Future Simple, Present Continuous,

		Past Continuous, Present Perfect).
		Устная тема: Что такое право? (What is law?): Что
		означает термин «право»? (What do we mean by the term
		"law"?). Право и его источники (Law and its sources).
		Отрасли права (Branches of law)
3	Профессия юриста	Модальные глаголы. Модальные глаголы в этикетных
		формулах и официальной речи (Can/may I help you?,
		Should you have any questions?, Should you need any
		further information? и др.).
		Устная тема: Профессия юриста (Legal profession)
4	Трудовое право.	Устная тема: Трудовое право (Labor law). Устройство и
	Устройство и прием на	прием на работу (Job hunting).
	работу	Времена активного залога: понятие активный залог;
		употребление, основные смысловые различия и
		образование видовременных форм активного залога.
		Согласование времен. Прямая и косвенная речь
5	Государственное	Артикли: понятие, виды артиклей. Основные правила
	устройство	употребления и отсутствия артиклей.
		Устная тема: Государственное устройство (Form of
		government): Государственный строй России (State
		System of Russia); Британская монархия (British
		Monarchy); Политическая система США (US Political
		System)
6	Гражданское право	Устная тема: Гражданское право (Civil law).
		Пассивный залог: Ознакомление с понятием, правилами
		употребления и образования пассивного залога,
	_	перевода предложений из активного залога в пассивный
7	Гражданский процесс	Устная тема: Гражданский процесс (Civil Procedure)
8	Право собственности	Устная тема: Право собственности (Law of property)
9	Семейное право	Устная тема: Семейное право (Family law).
		Сложное дополнение, сложное подлежащее:
		Ознакомление с грамматическими конструкциями,
		развитие навыков их употребления в устной и
1.0		письменной речи
10	Уголовное право	Устная тема: Уголовное право (Criminal law).
		Неличные формы глагола: Ознакомление с основными
		неличными формами глагола, развитие навыков их
1.1	26	употребления в устной и письменной речи
11	Международное право	Устная тема: Международное право (International law).
10	<u> </u>	Сослагательное наклонение.
12	Глоссарий юридических	Составление и изучение базового словаря юридических
10	терминов	терминов на английском языке
13	Итоговое повторение и	Итоговое повторение и обобщение знаний
	обобщение знаний	

# 5.2 Структура дисциплины

Разделы дисциплины, изучаемые в 3 семестре

№	Наименование разделов	Количество часов 48		3
раз- дела		Всего	Аудиторная работа	Вне- ауд. работа СР
1	Курс повторения	26	24	2
2	Что такое право?	8	8	-
3	Профессия юриста	10	10	-
	Контрольная работа	4		
	Итого:	48	42	2

Разделы дисциплины, изучаемые в 4 семестре

$N_{\overline{0}}$	Наименование разделов	Количество часов 38		8
раз- дела		Всего	Аудиторная работа	Вне- ауд. работа СР
4	Трудовое право. Устройство и прием на работу	10	8	2
5	Государственное устройство	10	8	2
6	Гражданское право	8	8	-
7	Гражданский процесс	8	8	-
	Контрольная работа	2	-	-
	Итого:	38	32	4

Разделы дисциплины, изучаемые в 5 семестре

№	Наименование разделов	К	оличество часов 34	
раз- дела		Bcero	Аудиторная работа	Вне- ауд. работа СР
8	Право собственности	6	6	-
9	Семейное право	6	6	-
10	Уголовное право	6	6	-
11	Международное право	6	6	-
12	Глоссарий юридических терминов	6	6	2

13	Дифференцированный зачет		2	-	-
		Итого:	34	30	2

## 5.3 Контрольная работа

- 1) контрольная работа (входящий контроль);
- 2) обобщающая контрольная работа по курсу повторения;
- 3) контрольная работа по теме «Модальные глаголы»;
- 4) индивидуальное письменное контрольное задание по теме «Артикли»;
- 5) тестирование «Времена группы Simple»;
- 6) контрольная работа по вариантам «Времена группы Continuous»;
- 7) контрольная работа по вариантам «Времена группы Perfect»;
- 8) контрольная работа «Видовременные формы активного залога»;
- 9) контрольная работа «Видовременные формы пассивного залога»;
- 10) итоговое обобщающее тестирование.

#### 5.4 Самостоятельное изучение разделов дисциплины

№ раздела	Вопросы, выносимые на самостоятельное изучение			
1	Выполнение фонетических упражнений, правила чтения, лексический и грамматический минимум по теме, составление устных монологических			
4	Лексический и грамматический минимум по теме, составление устных монологических высказываний. Глоссарий			
5	Лексический и грамматический минимум по теме, составление устных монологических высказываний. Глоссарий			
12	Глоссарий			

## 6 Учебно-методическое обеспечение дисциплины

#### 6.1 Рекомендуемая литература

#### 6.1.1 Основная литература

Макарова, Е. А. Английский язык для юристов и сотрудников правоохранительных органов (A1-B1): учебное пособие для среднего профессионального образования / Е. А. Макарова. — Москва: Издательство Юрайт, 2024. — 161 с. — (Профессиональное образование). — ISBN 978-5-534-09805-1. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <a href="https://urait.ru/bcode/538089">https://urait.ru/bcode/538089</a>

Английский язык для юристов. English in Law: учебник и практикум для среднего профессионального образования / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая; под общей редакцией С. Ю. Рубцовой. — Москва: Издательство Юрайт, 2022. — 213 с. — (Профессиональное образование). — ISBN 978-5-534-05084-4. — Текст: электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <a href="https://urait.ru/bcode/492251">https://urait.ru/bcode/492251</a>

Ступникова, Л. В. Английский язык для юристов (Learning Legal English): учебник и практикум для вузов / Л. В. Ступникова. — 3-е изд., испр. и доп. — Москва: Издательство Юрайт, 2024. — 403 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-10358-8. — Текст: электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <a href="https://urait.ru/bcode/535928">https://urait.ru/bcode/535928</a>

## 6.1.2 Дополнительная литература

Английский язык для юристов (B1–B2): учебник и практикум для среднего профессионального образования / И. И. Чиронова [и др.]; под общей редакцией И. И. Чироновой. — 2-е изд., перераб. и доп. — Москва: Издательство Юрайт, 2022. —

399 с. — (Профессиональное образование). — ISBN 978-5-534-11887-2. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <a href="https://urait.ru/bcode/489625">https://urait.ru/bcode/489625</a>

Английский язык для юристов (A2–B2): учебник для среднего профессионального образования / М. А. Югова, Е. В. Тросклер, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова; под редакцией М. А. Юговой. — 2-е изд., перераб. и доп. — Москва: Издательство Юрайт, 2022. — 522 с. — (Профессиональное образование). — ISBN 978-5-534-13844-3. — Текст: электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <a href="https://urait.ru/bcode/475624">https://urait.ru/bcode/475624</a>

## 6.1.3 Периодические издания

Иностранные языки в школе архив 1989- 2021 г.

## 6.1.4 Интернет-ресурсы

ЭБС «Университетская библиотека онлайн»

Oxford University Press <a href="http://archive.neicon.ru/">http://archive.neicon.ru/</a>

On line словарь и тезаурус Cambridge Dictionary

OXFORD LANGUAGE DICTIONARIES ONLINE (OLDO)

6.2 Программное обеспечение, профессиональные базы данных и информационные

справочные системы современных информационных технологий

справочные системы сов	ременных информа	ционных технологии		
Тип программного обеспечения	Наименование	Схема лицензирования, режим доступа		
	РЕД ОС	Образовательная лицензия от 11.07.2022 г. на		
Onanayyyayyya ayaraya	«Стандартная»	3 года для 240 рабочих мест в рамках		
Операционная система	для Рабочих	соглашения о сотрудничестве с ООО «Ред		
	станций	Софт» № 305/06-22У от 28.06.2022 г.		
Альтернативная				
реализация среды		Свободное ПО,		
исполнения программ	WINE	https://wiki.winehq.org/Licensing		
Microsoft Windows для		maps wiki. winoinq.org/Electionig		
OC на базе ядра Linux				
Офисный пакет	LibreOffice	Свободное ПО,		
офисиви накет	Librotitice	https://libreoffice.org/download/license/		
	Chromium	Свободное ПО,		
Интернет-браузер	Cinomium	https://www.chromium.org/Home/		
интернет-ораузер	Яндекс.Браузер	Бесплатное ПО,		
	лидекс. Браузер	https://yandex.ru/legal/browser_agreement/		
Медиапроигрыватель	VLC	Свободное ПО,		
тисдиапроипрыватель	V LC	https://www.videolan.org/legal.html		
Информационно-	Консультант	Комплект для образовательных учреждений		
правовая система	Плюс	по договору № 337/12 от 04.10.2012 г.,		
привовал система	11,1100	сетевой доступ		

## 7 Материально-техническое обеспечение дисциплины

Кабинет иностранных языков. Учебная мебель, наглядные пособия, записи для аудирования, ноутбук, проектор, экран, читальный зал с зоной для самостоятельной работы с беспроводным выходом в сеть Интернет.